

Zeitschrift:	Sinfonia : offizielles Organ des Eidgenössischen Orchesterverband = organe officiel de la Société fédérale des orchestres
Herausgeber:	Eidgenössischer Orchesterverband
Band:	28 (1967)
Heft:	5-6
Rubrik:	EOV-Mitteilungen des Zentralvorstandes = SFO-communications du comité central

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 11.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

vice-directeur de Busag SA, à Niederwangen près Berne. Monsieur Frei, qui est en même temps président du Berner Musikkollegium, a été élu président central de la SFO, à l'unanimité et par acclamations, à l'assemblée des délégués du 7 mai à Brunnen. Nous souhaitons à Monsieur Frei du succès dans ses nouvelles fonctions et le félicitons derechef cordialement.

Robert Botteron, président d'honneur de la SFO

EOV—Mitteilungen des Zentralvorstandes

Ein Dankeswort

Anläßlich der Delegiertenversammlung vom 7. Mai 1967 in Brunnen haben mich die Delegierten zum neuen Zentralpräsidenten gewählt. Für das mir einstimmig bezeugte Vertrauen möchte ich allen herzlich danken. Ich werde bestrebt sein, das mir übertragene Amt mit bestem Wissen und Können im Sinn und Geiste meines Vorgängers weiterzuführen.

Gleichzeitig hoffe ich, sowohl mit der Unterstützung des Zentralvorstandes als auch der Musikkommission und vor allem der Sektionen rechnen zu können. Darf ich auf Ihre aktive Mitarbeit zum Wohle der Musik zählen? Selbstverständlich stehe ich allen Mitgliedern gerne mit Rat und Tat zur Verfügung, sofern es in meinen Möglichkeiten liegt.

Bibliothekferien

Wir bitten alle Sektionen, gebührend davon Kenntnis zu nehmen, daß die Zentralbibliothek wegen Ferienabwesenheit des Herrn Zentralbibliothekars wie folgt geschlossen bleibt:

- 1. Juli—5. August und
- 22. Dezember 1967—4. Januar 1968.

Während der Bibliothekferien sollen keine Werke zurückgesandt werden. Es werden auch keine Bestellungen ausgeführt.

Durchführung von Kursen

Es war vorgesehen, bereits in diesem Jahre weitere Kurse durchzuführen. Damit jedoch der neue Zentralpräsident Zeit hat, sich richtig in seine neue Aufgabe einzuarbeiten, hat der Zentralvorstand beschlossen, diese Kurse auf nächstes Jahr zu verschieben. Zudem trägt der neue Zentralpräsident auch noch die Verantwortung der Jubiläumsfeierlichkeiten anläßlich des 50jährigen Bestehens des EOV.

Austritt

Der Orchesterverein «Pro Musica», Köniz, ist ausgetreten.

Der Dank an das Orchester Brunnen

Zum Schlusse möchte ich namens des Zentralvorstandes dem Orchester Brunnen nochmals den herzlichsten Dank für die einwandfreie Durchführung der 47. Delegiertenversammlung aussprechen. Wir werden Brunnen als Tagungsort stets in guter Erinnerung behalten.

3172 Niederwangen bei Bern, den 18. Mai 1967
Wangentalstraße 41

Für den Zentralvorstand: *Paul Frei*, Zentralpräsident.

SFO — Communications du comité central

Un mot de remerciement

A l'occasion de l'assemblée des délégués du 7 mai 1967 à Brunnen, les délégués ont bien voulu m'élire président central. Je tiens à remercier cordialement tous les délégués de la confiance unanime qu'ils m'ont ainsi témoignée. Je ferai tout ce qui sera en mon pouvoir pour continuer à assurer la charge qui m'a été confiée, dans l'esprit de mes prédécesseurs.

J'espère, en même temps, pouvoir compter sur l'appui du comité central, de la commission de musique et, surtout, des sections. Me prêterez-vous votre collaboration active pour le bien de la musique? Il va de soi que je reste à la disposition de tous les membres pour leur prodiguer mes conseils et mon appui dans la mesure de mes possibilités.

Fermetures de la bibliothèque centrale

Nous prions toutes les sections de bien vouloir en prendre connaissance que la bibliothèque centrale sera fermée aux dates suivantes, le bibliothécaire central étant absent en vacances:

1er juillet—5 août 1967 et

22 décembre 1967—4 janvier 1968.

Pendant le temps de fermeture de la bibliothèque centrale, on voudra bien s'abstenir de renvoyer des oeuvres. Les commandes ne seront pas exécutées non plus.

Organisation de cours

Il était prévu d'organiser de nouveaux cours cette année. Le comité central a cependant décidé de les renvoyer à l'année prochaine afin de permettre au nouveau président central de se familiariser avec ses nouvelles tâches. Le nouveau président central assume, en outre, la responsabilité des festivités du jubilé de la SFO.

Démission

L'Orchestre «Pro Musica» de Köniz a démissionné.

Les remerciements à l'Orchestre de Brunnen

Pour finir, je tiens, au nom du comité central, à réitérer nos remerciements les plus cordiaux à l'Orchestre de Brunnen pour l'organisation impeccable de la 47e assemblée des délégués. Nous garderons toujours un excellent souvenir de Brunnen en tant que lieu de réunion.

3172 Niederwangen près Berne, le 18 mai 1967

Wangentalstrasse 41

Pour le comité central: *Paul Frei*, président central.

Protokoll der 47. Delegiertenversammlung des EOV vom 7. Mai 1967 in Brunnen

TRAKTANDEN

1. Begrüßung
2. Wahl der Stimmzähler und Aufnahme der Präsenzliste
3. Protokoll der Delegiertenversammlung vom 1. Mai 1966 in Bulle
4. Jahresbericht 1966 («Sinfonia» Nr. 1—2/1967)
5. Bibliotheksbericht für 1966 («Sinfonia» Nr. 3—4/1967)
6. Abnahme der Jahresrechnung für 1966 und Revisorenbericht («Sinfonia» Nr. 3—4/1967)
7. Voranschlag für 1967 («Sinfonia» Nr. 3—4/1967)
8. Wahl des Zentralvorstandes und der Rechnungsrevisoren-Sektionen
9. Anträge des Zentralvorstandes (Arbeitsprogramm)
10. Anträge der Sektionen
11. Festsetzung des Jahresbeitrages
12. Verschiedenes
13. Ernennung der eidgenössischen Orchesterveteranen

1. Begrüßung

Vizepräsident Paul Schenk dankt in seiner Begrüßung vorerst der Sektion Brunnen für die Uebernahme und vorzügliche Organisation der heutigen Delegiertenversammlung. Das wohlgelungene Konzert von gestern abend und die heute morgen unter der gleichen musikalischen Leitung gesungene Messe beweisen, daß auch eine zahlenmäßig nicht große Sektion fähig ist, bei richtiger Zusammenfassung aller Kräfte Vorzügliches zu leisten. Vizepräsident Schenk hat die Freude, folgende Herren besonders begrüßen zu können: als Vertreter des Schwyzer Regierungsrates Herrn Dr. Wiget, Sekretär des Erziehungsdepartementes; von der Gemeindebehörde Herrn Vizepräsident Steidinger, von der Presse je einen Vertreter der «Schwyzer Zeitung» und des «Boten der Urschweiz»; Ehrenpräsident Botteron; die Ehrenmitglieder Josef Kündig und Dr. Ed. M. Fallet, zugleich Präsident der Musikkommission und Redaktor der «Sinfonia»; Herrn Markus Kündig, Verleger der «Sinfonia», und Fritz Kneusslin, Mitglied der Musikkommission. Entschuldigt haben sich: Ernst Hess, Mitglied der Musik-